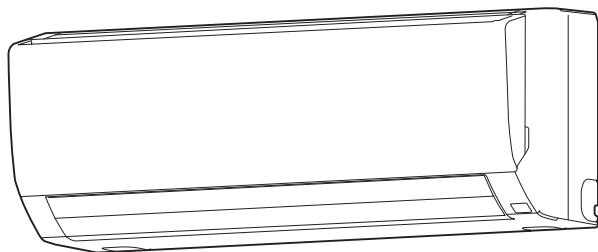


MODE D'EMPLOI

CLIMATISEUR (type mural)



MODÈLE : (Série KL)

* Écrivez le nom du modèle.
(Consultez l'étiquette des spécifications.)

Avant d'utiliser ce produit, lisez attentivement ces instructions et gardez ce manuel pour pouvoir le consulter ultérieurement.



[Téléchargement de documents]

Vous pouvez également trouver le manuel d'utilisation sur notre site web.

www.fujitsu-general.com/global/support/downloads/search/index.html

Table des matières

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	1
2. PRÉPARATION	2
2.1. Insertion des piles	3
3. NOMENCLATURE DES COMPOSANTS	3
3.1. Unité intérieure	3
3.2. Télécommande.....	3
4. OPÉRATIONS DE BASE.....	5
5. RÉGLAGES DU FLUX D'AIR	5
5.1. Réglage de la vitesse du ventilateur	5
5.2. Réglage de direction du flux d'air	5
6. FONCTIONNEMENTS PAR MINUTERIE	5
6.1. Minuterie On (Marche) ou minuterie Off (Arrêt) ...	6
6.2. Minuterie à programmation	6
6.3. Minuterie de mise en veille	6
7. MODES ÉCONOMIE D'ÉNERGIE	6
7.1. Mode Économie	6
7.2. Contrôle du ventilateur pour les économies d'énergie.....	6
8. AUTRES MODES DE FONCTIONNEMENT	6
8.1. Mode Puissant.....	6
9. Commande de réseau local sans fil	7
9.1. Précautions d'usage.....	7
9.2. Réglage pour utiliser la commande de réseau local sans fil.....	8
10. RÉGLAGES AU MOMENT DE L'INSTALLATION ...	10
10.1. Réglage du code personnalisé de télécommande.....	10
11. NETTOYAGE ET ENTRETIEN	10
12. INFORMATIONS GÉNÉRALES	11
13. DÉPANNAGE	11

N° DE PIÈCE 9319356273-01

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Pour prévenir tout risque de blessure personnelle ou de dégâts matériels, lisez attentivement cette section avant d'utiliser ce produit et conformez-vous aux précautions de sécurité suivantes. Un fonctionnement incorrect en raison du non-respect du suivi des instructions peut causer des préjudices ou des dommages, la gravité de ceci est classée comme suit :



AVERTISSEMENT

Cette indication signale un risque de mort ou de blessure grave.



ATTENTION

Cette indication signale un risque de blessure ou des dommages matériels.



Ce marquage indique une action qui est INTERDITE.



Ce marquage indique une action qui est OBLIGATOIRE.

Explication des symboles affichés sur l'unité intérieure ou l'unité extérieure.



AVERTISSEMENT

Ce symbole indique que cet appareil utilise un réfrigérant inflammable. S'il y a une fuite du réfrigérant et qu'il est exposé à une source d'allumage externe, il y a un risque d'incendie.



ATTENTION

Ce symbole indique que le mode d'emploi doit être lu attentivement.



ATTENTION

Ce symbole indique qu'un personnel de service devrait manipuler cet équipement en se référant au manuel d'installation.



ATTENTION

Ce symbole indique que des informations sont disponibles telles que le manuel d'utilisation ou le manuel d'installation.



AVERTISSEMENT



- L'appareil doit être installé, utilisé et stocké dans une pièce avec une surface au sol supérieure à X m².

Quantité de charge de réfrigérant M (kg)	Surface minimale de la pièce X (m²)
M ≤ 1,22	-
1,22 < M ≤ 1,23	1,45
1,23 < M ≤ 1,50	2,15
1,50 < M ≤ 1,75	2,92
1,75 < M ≤ 2,0	3,82
2,0 < M ≤ 2,5	5,96
2,5 < M ≤ 3,0	8,59
3,0 < M ≤ 3,5	11,68
3,5 < M ≤ 4,0	15,26

(CEI 60335-2-40)

- Ce produit ne contient aucune pièce dont l'entretien est à charge de l'utilisateur. Demandez-toujours à un service de maintenance agréé pour les réparations, l'installation et le déplacement de ce produit. Une mauvaise installation ou manipulation provoque des fuites, une décharge électrique ou un incendie.
- Si vous remarquez quoi que ce soit d'anormal, comme une odeur de brûlé ou une fuite d'eau, arrêtez immédiatement le climatiseur et coupez-le de toute alimentation électrique, que ce soit en coupant le disjoncteur ou en débranchant la prise d'alimentation. Ensuite, contactez un technicien de service agréé.
- Prenez soin de ne pas endommager le câble d'alimentation. S'il est endommagé, il doit être remplacé par un technicien de service agréé afin d'éviter tout risque.

AVERTISSEMENT

- En cas de suspicion de fuite de réfrigérant, toutes les flammes nues doivent être supprimées ou éteintes et consultez un technicien de service agréé.
 - En cas d'orage ou d'un quelconque signe annonçant la foudre, mettez le climatiseur hors tension à l'aide de la télécommande, et évitez de toucher le produit ou la source d'alimentation pour prévenir tous risques électriques.
 - L'appareil doit être stocké dans une chambre sans sources d'inflammation fonctionnant en continu (par exemple des flammes nues, un appareil à gaz en fonctionnement, un dispositif de chauffage électrique en fonctionnement).
 - L'appareil doit être stocké dans une zone bien ventilée.
 - Soyez conscient que les réfrigérants peuvent ne pas avoir d'odeur.
 - L'appareil doit être stocké de manière à éviter les dommages mécaniques.
 - La mise au rebut de l'appareil doit être effectuée correctement, conformément aux réglementations nationales ou régionales.
 - Lors du transport ou d'un déplacement de l'unité intérieure, la tuyauterie doit être recouverte avec le support à crochet mural comme protection.
Ne déplacez pas l'appareil en tenant la tuyauterie de l'unité intérieure. (La tension appliquée sur les joints de tuyaux risque de causer une fuite de gaz inflammable pendant le fonctionnement).
 - L'utilisation de cet appareil n'est pas prévue pour des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou n'ayant pas l'expérience ou les connaissances nécessaires, à moins qu'elles ne soient supervisées ou formées par une personne responsable de leur sécurité. Veuillez surveiller les enfants et vous assurer qu'ils ne jouent pas avec cet appareil.
 - Jetez les matériaux d'emballage de manière adéquate. Déchirez et jetez les sacs d'emballage en plastique de sorte que les enfants ne puissent pas jouer avec. Les enfants qui jouent avec le sac en plastique d'origine risquent de s'étouffer avec.
-  • N'installez pas l'unité dans une zone remplie d'huile minérale comme une usine ou une zone contenant une grande quantité d'éclaboussures d'huile ou de vapeur comme une cuisine.
- N'installez pas l'appareil dans un endroit où il pourrait être exposé à des fuites de gaz inflammable ou à des gaz corrosifs, par exemple à proximité d'une source d'eau chaude.
- Ne mettez pas ce produit hors ou sous tension en branchant ou débranchant la prise ni en coupant ou allumant le disjoncteur.
- N'utilisez pas de gaz inflammables à proximité de ce produit.
- Ne vous exposez pas directement au flux d'air froid pendant trop longtemps.
- N'insérez pas les doigts ni d'autres objets dans l'entrée d'air ou la sortie d'air.
- N'utilisez pas l'appareil avec des mains mouillées.
- N'utilisez pas de moyens pour accélérer le processus de dégivrage ou pour nettoyer l'appareil, hormis ceux indiqués dans ce manuel.
- Ne pas percer ou brûler.
- N'éclaboussez pas le produit avec de l'eau afin d'éviter tout risque concernant la sécurité.

ATTENTION

- Fournissez de temps en temps une ventilation pendant l'utilisation.
- Avant de nettoyer ce produit, mettez-le hors tension et débranchez toutes les sources d'alimentation.
- Utilisez toujours ce produit avec les filtres à air installés.
- Vérifiez qu'aucun équipement électronique ne se trouve à moins de 1 m (40 po) de l'appareil.
- Coupez toute l'alimentation électrique en cas de non-utilisation de l'appareil pendant de longues périodes.

ATTENTION

- Après une longue période d'utilisation, assurez-vous que le support de l'unité d'intérieur soit contrôlé pour empêcher toute chute du produit.
 - La direction du flux d'air et la température ambiante doivent être choisis avec précaution lorsque vous utilisez le climatiseur dans une pièce où se trouvent des enfants, des personnes âgées ou malades.
 - Maintenez propre et rangée la surface autour de l'unité extérieure, et ne placez pas d'objets autour d'elle. Tout objet bloquant ou pénétrant les orifices de sortie risque de causer un dysfonctionnement de l'appareil.
-  • N'orientez pas le flux d'air vers des feux ouverts ou des appareils de chauffage.
- N'obstruez pas et ne couvrez ni l'entrée d'air ni la sortie d'air.
- N'exercez pas de forte pression sur les ailettes du radiateur.
- Ne placez aucun autre produit électrique ou domestique en dessous de ce produit. Une fuite goutte à goutte de condensation pourrait les rendre humides et peuvent causer des dommages ou un fonctionnement défectueux de vos appareils.
- N'utilisez pas ce produit pour la conservation des denrées alimentaires, des plantes, des animaux, des équipements de précision, des œuvres d'art ou autres objets. Cela peut provoquer la détérioration de la qualité de ces éléments.
- N'exposez pas d'animaux ni de plantes au flux d'air direct.
- Ne buvez pas l'eau de vidange du climatiseur.
- Ne rallongez pas le câble d'alimentation.
- Ne touchez pas les ailettes en aluminium de l'échangeur thermique intégré à ce produit afin d'éviter toute blessure lors de l'entretien de l'unité.
- Ne vous tenez pas sur un escabeau instable lors de l'utilisation ou le nettoyage de ce produit. Il peut se retourner et peut causer des blessures.

Cet appareil contient des gaz à effet de serre fluorés.

2. PRÉPARATION

AVERTISSEMENT

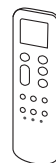
- Assurez-vous d'empêcher les nourrissons et les enfants en bas âge d'avaler accidentellement les piles.

ATTENTION

- En cas de contact avec la peau, les yeux ou la bouche du liquide s'écoulant des piles, rincez abondamment à l'eau et consultez votre médecin.
 - Retirez immédiatement les piles déchargées et jetez-les conformément aux lois locales et aux règlements de votre région.
-  • N'essayez pas de recharger des piles sèches.
- N'utilisez pas des piles sèches qui ont été rechargées.

Accessoires de l'unité intérieure

Vérifiez que les accessoires suivants sont fournis.



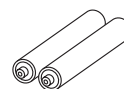
Télécommande



Porte-télécommande

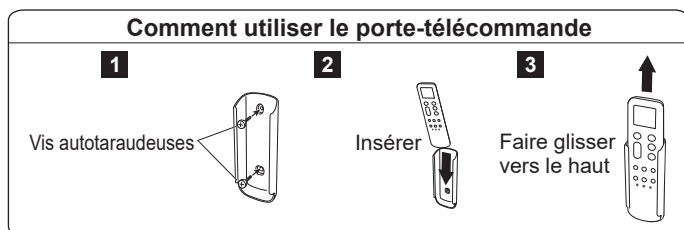


Vis autotaraudeuses



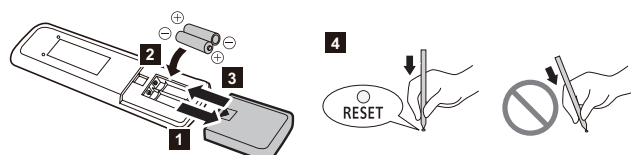
Piles

Comment utiliser le porte-télécommande



2.1. Insertion des piles

Type de piles : R03/LR03/AAA × 2



1~3. Insérez les piles comme indiqué dans la figure ci-dessous.

4. Appuyez sur comme indiqué dans la figure ci-dessous.

REMARQUES :

- Utilisez uniquement le type de piles spécifié.
- N'utilisez pas différents types de piles et ne mélangez pas piles neuves et piles usagées.
- Les piles peuvent être utilisées pendant 1 an environ avec une utilisation ordinaire.
- Si la portée de la télécommande diminue sensiblement, remplacez les piles et appuyez sur comme indiqué dans la figure ci-dessous.

3. NOMENCLATURE DES COMPOSANTS

! ATTENTION

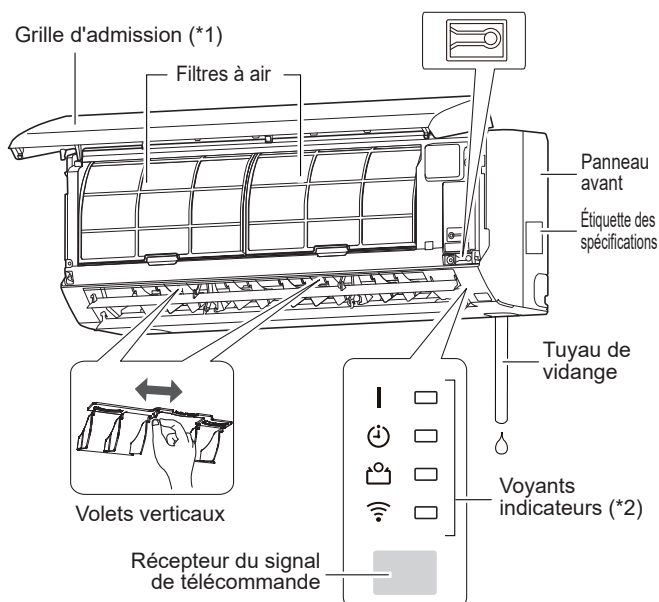
- ! Pour assurer la transmission du signal entre la télécommande et l'unité intérieure, gardez le récepteur du signal à l'écart des éléments suivants :

- Rayonnement solaire direct ou autres lumières intenses
- Télévision à écran plat

Dans les pièces à éclairage fluorescent instantané (type inverseur), le signal risque de ne pas être transmis correctement. En pareil cas, adressez-vous au magasin où vous avez acheté le produit.

3.1. Unité intérieure

Pour le fonctionnement Manuel automatique et la réinitialisation de l'indicateur de filtre (Consultez la page 13.)



*1 : Avant de démarrer l'appareil, vérifiez que la grille d'admission est complètement fermée. Une fermeture incomplète risque d'affecter le bon fonctionnement ou les performances de l'appareil.

*2 : Les voyants indicateurs s'allument dans les conditions suivantes.

	Nom	Couleur	Fonctionnement ou condition
	Opération	Vert	Fonctionnement normal
	Minuterie	Orange	Fonctionnement par minuterie
	Économie	Vert	Mode Économie
	RÉSEAU LOCAL SANS FIL	Orange	La commande de réseau local sans fil est active.

3.2. Télécommande

! ATTENTION

- ! • Pour éviter tout dysfonctionnement ou dommage de la télécommande :
- Placez la télécommande à l'abri des rayons directs du soleil ou d'une chaleur excessive.
 - Retirez les piles si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période.
 - Des obstacles tels qu'un rideau ou une paroi entre la télécommande et l'unité intérieure peuvent affecter la transmission du signal.
 - Utilisez la télécommande dans la même pièce que l'unité intérieure.
 - Retirez le film protecteur avant de l'utiliser.
 - Tenez la télécommande hors de portée des nourrissons et des jeunes enfants.
 - Gardez les piles hors de portée des bébés et des jeunes enfants.
- Ne donnez pas de chocs violents à la télécommande.
- Ne versez pas d'eau sur la télécommande.

Lorsque vous utilisez la télécommande en option, l'apparence et la procédure de fonctionnement peuvent différer.

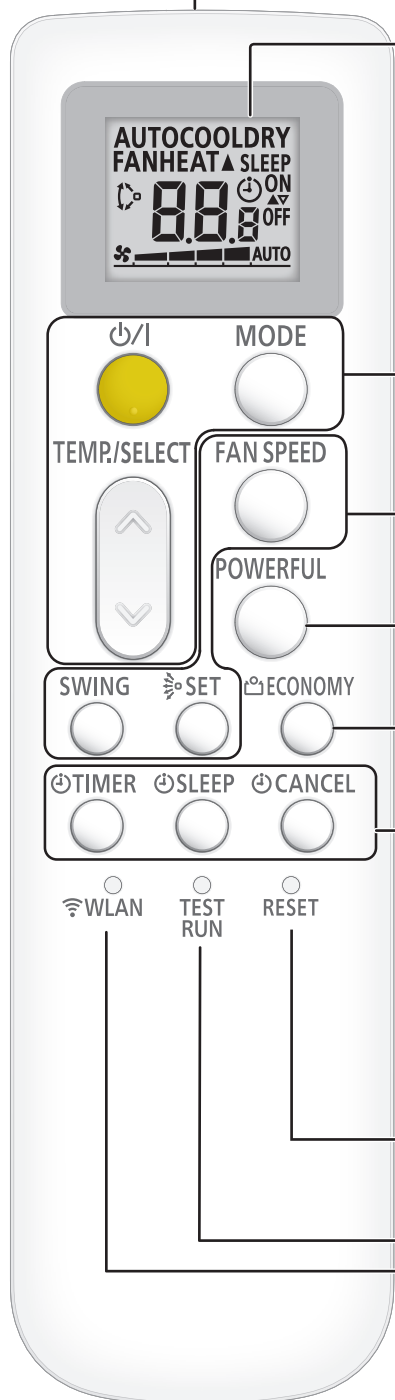
Pour plus de détails, consultez le mode d'emploi de chaque télécommande.

- * : Le réglage doit être effectué lorsque l'écran de réglage est affiché pour chaque fonction.
- | : La touche n'est active que lorsque le climatiseur fonctionne.
- 📶 : L'instruction concerne le contrôle du réseau local sans fil.

Émetteur de signaux

Permet une communication correcte avec le récepteur de signaux de l'unité intérieure.

- La portée est d'environ 7 m.
- [▲] s'affiche une fois le signal transmis.
- L'unité intérieure émet un signal sonore à réception du signal. Si aucun bip n'est émis, appuyez une nouvelle fois sur la touche.



Comment appuyer sur la touche dans l'orifice

Appuyez sur cette touche comme indiqué dans la figure suivante. Utilisez la pointe d'un stylo bille ou un autre objet de petite taille.



Affichage de la télécommande

Cette section affiche tous les témoins possibles afin d'en permettre la description. En fonctionnement réel, l'affichage est associé à l'utilisation des touches et ne montre que les témoins nécessaires pour chaque réglage.

Pour les opérations de baseConsultez la page 5.

🔌	Permet de lancer ou d'arrêter le fonctionnement du climatiseur.	
MODE	Permet de modifier le mode de fonctionnement.	*
TEMP./SELECT	Permet d'ajuster le réglage de température./ Permet d'ajuster la valeur des réglages de la minuterie.	*

Pour les réglages du flux d'airConsultez la page 5.

FAN SPEED	Commande la vitesse du ventilateur.	*
SWING	Permet de lancer ou d'arrêter le mode Oscillation automatique.	
🔄	Permet de contrôler la direction du flux d'air haut/bas.	

Pour le mode PuissantConsultez la page 6.

POWERFUL	Permet d'activer ou de désactiver le mode Puissant.	
----------	---	--

Pour le mode Économie d'énergie ...Consultez la page 6.

ECONOMY	Permet d'activer ou de désactiver le mode Économie.	
---------	---	--

Pour les Fonctionnements par minuterie ... Consultez la page 5.

TIMER	Permet de commencer le réglage de la minuterie.	*
SLEEP	Permet d'activer ou de désactiver la minuterie de mise en veille.	*
CANCEL	Permet de désactiver le réglage de la minuterie.	

Après avoir remplacé les piles ... Consultez la page 3.

RESET	Permet de réinitialiser les réglages de la télécommande.	
-------	--	--

N'appuyez pas sur cette touche lors d'une utilisation normale.

En appuyant dessus, elle démarre le test de fonctionnement (pour utilisation par un technicien de service agréé uniquement).

REMARQUE : Si le test de fonctionnement démarre par inadvertance, appuyez sur 🔌 pour terminer le test de fonctionnement.

En maintenant enfoncé, la télécommande entre en mode Contrôle d'entretien. Si le produit semble avoir un problème, utilisez ce bouton. (Consultez « Contrôle d'entretien » (page 13) pour plus de détails.)

Pour commande réseau local sans fil ...Consultez la page 9.

📶	Démarre le réglage du réseau local sans fil.	📶
---	--	---

4. OPÉRATIONS DE BASE

■ 3 étapes pour lancer le fonctionnement

- Appuyez sur pour lancer ou arrêter le fonctionnement.
- Appuyez sur **MODE** pour sélectionner le mode de fonctionnement.
Le mode de fonctionnement se change comme suit.

AUTO	COOL	DRY	FAN	HEAT
(Auto)	(Refroidissement)	(Déshumidification)	(Ventilateur)	(Chauffage)
- Appuyez sur **TEMP/SELECT** () pour régler la température souhaitée.
La température change par incréments de 0,5 °C.

Plage de configuration de la température

Auto/Refroidissement/Déshumidification	18,0-30,0 °C
Chauffage	16,0-30,0 °C

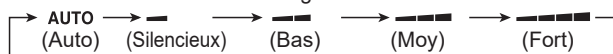
REMARQUES :

- En mode Refroidissement ou Déshumidification, réglez la température sur une valeur inférieure à la température actuelle de la pièce.
- En mode Refroidissement, il se peut que le ventilateur de l'unité intérieure s'arrête de temps à autre afin d'effectuer une commande du ventilateur pour les économies d'énergie rendues possibles par l'arrêt de la rotation du ventilateur de l'unité intérieure lorsque l'unité extérieure est arrêtée. Cette fonction est activée avec le réglage initial. Pour désactiver la fonction, voir « 7.2. Contrôle du ventilateur pour les économies d'énergie ».
- En mode Chauffage,
 - réglez la température sur une valeur supérieure à la température actuelle de la pièce.
 - au début du fonctionnement, le ventilateur de l'unité intérieure tourne à très faible vitesse pendant 3 à 5 minutes.
 - le dégivrage automatique prend la priorité sur le mode Chauffage chaque fois que cela est nécessaire.
- En mode Ventilateur, la commande de température n'est pas disponible.

5. RÉGLAGES DU FLUX D'AIR

5.1. Réglage de la vitesse du ventilateur

- Appuyez sur **FAN SPEED** pour contrôler la vitesse du ventilateur. La vitesse du ventilateur change comme suit.



Lorsque **AUTO** est sélectionné, la vitesse du ventilateur dépend des conditions d'utilisation.

REMARQUE : En mode Déshumidification, la vitesse du ventilateur est fixée sur **AUTO**.

5.2. Réglage de direction du flux d'air

Pour des détails sur les portées du flux d'air, consultez « Plage de la direction du flux d'air ».

■ Réglage de la direction du flux d'air haut/bas

- Appuyez sur **SET** pour régler la direction du flux d'air haut/bas.

■ Réglage de la direction du flux d'air gauche/droite



ATTENTION



Avant d'ajuster la direction du flux d'air gauche/droite, assurez-vous que le volet horizontal s'est complètement arrêté.

- Appuyez sur les deux boutons à la main.

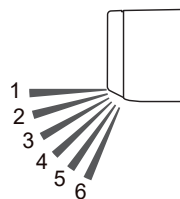
■ Réglage du mode Oscillation

- Appuyez sur **SWING** pour lancer/arrêter le mode Oscillation.

REMARQUE : La fonction Oscillation peut cesser temporairement lorsque le ventilateur de l'unité intérieure tourne à très faible vitesse ou est à l'arrêt.

■ Plage de la direction du flux d'air

Direction du flux d'air haut/bas



Changement avec SET	1 ⇄ 2 ⇄ 3 ⇄ 4 ⇄ 5 ⇄ 6
Fonctionnement Oscillant avec SWING	
Refroidissement ; Déshumidification	1 ⇄ 4
Chauffage	4 ⇄ 6
Ventilateur (*1)	1 ⇄ 4 ou 4 ⇄ 6

*1 : La portée du mode Oscillation dépend de la direction du flux d'air réglé avant le mode Oscillation.

REMARQUES :

- N'ajustez pas les volets manuellement.
- En mode Auto ou Chauffage, la direction du flux d'air reste en position 1 pendant un moment au début de l'opération.
- En mode Refroidissement ou Déshumidification, la position 1-3 est recommandée pour empêcher tout écoulement de condensation pouvant provoquer des dommages matériels. Si la position 4-6 est maintenue pendant 30 minutes ou plus dans ces modes, la direction du flux d'air repasse automatiquement en position 3.
- Lors de l'utilisation de l'appli mobile, le flux d'air haut/bas peut être sélectionné parmi 4 positions.

6. FONCTIONNEMENTS PAR MINUTERIE

REMARQUE : Lorsque l'indicateur [] sur l'unité intérieure clignote, réglez à nouveau l'horloge et la minuterie. Ce clignotement indique que l'horloge interne connaît une défaillance à cause d'une coupure de courant.

■ Procédure de réglage de la minuterie

- Appuyez sur **TIMER** pour sélectionner le fonctionnement par minuterie.

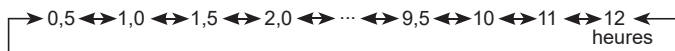
À chaque pression sur le bouton, le fonctionnement par minuterie change comme suit :

OFF	Minuterie Arrêt	Arrête le fonctionnement à l'heure que vous souhaitez.
ON	Minuterie Marche	Lance l'opération à l'heure que vous souhaitez.
ON OFF	Minuterie à programmation	Fonctionne comme la combinaison de la minuterie Marche et de la minuterie Arrêt.

- Pour annuler le réglage de la minuterie pendant la procédure, appuyez sur **CANCEL**.
 - Pour configurer la Minuterie de mise en veille, appuyez sur **SLEEP**. (Reportez-vous à « 6.3. Minuterie de mise en veille ».)
- Configurez chaque fonctionnement par minuterie. Pour plus de détails, reportez-vous aux instructions suivantes de chaque réglage de minuterie.

6.1. Minuterie On (Marche) ou minuterie Off (Arrêt)

1. Sélectionnez Minuterie Marche ou minuterie Arrêt à l'étape 1 de la « Procédure de réglage de la minuterie ».
2. À chaque pression sur **TEMP./SELECT** (↗↘), l'heure change comme suit :



- Lorsque vous utilisez la minuterie Marche, réglez l'heure pendant que l'indicateur **ON** sur l'affichage de la télécommande clignote.
- Lorsque vous utilisez la minuterie Arrêt, réglez l'heure pendant que l'indicateur **OFF** sur l'affichage de la télécommande clignote.
- Pour désactiver la minuterie Marche/Arrêt, appuyez sur **CANCEL** pendant que [**ON**] ou [**OFF**] apparaît sur l'affichage de la télécommande. L'indicateur disparaîtra.

REMARQUE : Si vous réglez la minuterie de mise en veille après le réglage de la minuterie Marche/Arrêt, la minuterie Marche/Arrêt sera annulée.

6.2. Minuterie à programmation

1. Réglez la minuterie Marche ou la minuterie Arrêt. (Reportez-vous à « 6.1. Minuterie On (Marche) ou minuterie Off (Arrêt) ».)
2. Sélectionnez Minuterie à programmation à l'étape 1 de la « Procédure de réglage de la minuterie ».

Une fois que la durée configurée pour la minuterie la plus tôt s'est écoulée, la minuterie configurée plus tard commence le compte à rebours. L'ordre du fonctionnement par minuterie est affiché comme suit :

Minuterie	Indicateur sur l'affichage de la télécommande
Minuterie Arrêt→Marche	 ON OFF
Minuterie Marche→Arrêt	 ON OFF

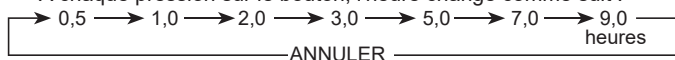
REMARQUE : Si vous réglez la minuterie de mise en veille après avoir réglé la minuterie de programmation, cette dernière est annulée.

6.3. Minuterie de mise en veille

La minuterie de mise en veille vous aide à dormir confortablement en modérant le fonctionnement du climatiseur progressivement.

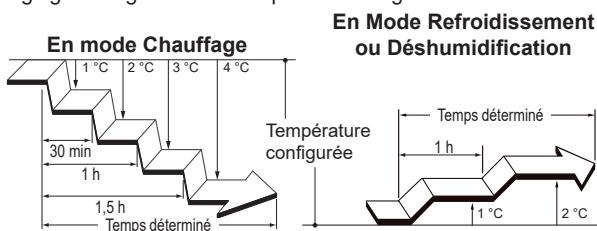
Appuyez sur **SLEEP**.

À chaque pression sur le bouton, l'heure change comme suit :



Pour répéter la minuterie, appuyez sur le bouton lorsque l'indicateur **SLEEP** n'est pas affiché sur l'affichage.

Pendant le fonctionnement de la minuterie Mise en veille, la température de réglage change comme indiqué dans la figure suivante.



Une fois le temps défini écoulé, le climatiseur s'éteint complètement.

REMARQUE : Si vous réglez la Minuterie de marche ou la Minuterie d'arrêt après le réglage de la Minuterie, cette Minuterie est annulée.

7. MODES ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

7.1. Mode Économie

Il permet d'économiser davantage d'électricité que les autres modes de fonctionnement en changeant la température configurée sur un réglage modéré.

Appuyez sur **ECONOMY** pour activer/désactiver le mode Économie.

L'indicateur [] sur l'unité intérieure s'allumera.

Mode de fonctionnement	Température de la pièce
Refroidissement/ Déshumidification	Quelques degrés de plus que la température configurée
Chauffage	Quelques degrés de moins que la température configurée

REMARQUES :

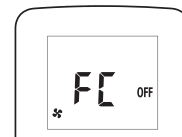
- En mode Refroidissement, Chauffage ou Déshumidification, ce mode utilise une puissance maximum d'environ 70% de celle des modes usuels.
- Ce mode n'est pas utilisable lorsque le contrôle de la température s'effectue en mode Auto.

7.2. Contrôle du ventilateur pour les économies d'énergie

En mode Refroidissement, lorsque la température ambiante atteint la température configurée, le ventilateur de l'unité intérieure tourne de façon intermittente pour économiser de l'énergie. (Cette fonction est activée au moment de l'achat).

Pour modifier le réglage, procédez comme suit :

1. Si le climatiseur fonctionne, appuyez sur **ON/OFF** pour arrêter l'appareil.
2. Appuyez sur **FAN SPEED** et maintenez-le enfoncé pendant plus de 5 secondes. Le **FE** et l'état actuel sont affichés.
ON : Activé
OFF : Désactivé
3. Appuyez sur **TEMP./SELECT** (↗↘) pour modifier l'état.
4. Appuyez sur **ON/OFF** pour envoyer le réglage vers l'unité intérieure. L'affichage retourne à l'écran d'origine.



REMARQUE : Si vous n'appuyez sur aucun bouton pendant 30 secondes après l'affichage de **FE**, **FE** s'éteindra. Dans ce cas, recommencez le réglage à partir de l'étape 2.

8. AUTRES MODES DE FONCTIONNEMENT

8.1. Mode Puissant

En mode Puissant, le climatiseur fonctionne à la puissance maximale avec un flux d'air puissant pour rafraîchir ou réchauffer rapidement la pièce.

Appuyez sur **POWERFUL** pour activer/désactiver le mode Puissant.

Une fois activé, l'unité intérieure émet alors 2 bips courts.

Une fois désactivé, l'unité intérieure émet alors 1 bip court.

Le mode Puissant est automatiquement désactivé dans les situations suivantes :

- Le mode Puissant fonctionne pendant une certaine durée et la température atteint la température configurée en mode Refroidissement, Déshumidification, ou Chauffage.
- 20 minutes après le démarrage du mode Puissant.

REMARQUES :

- La direction du flux d'air et la vitesse du ventilateur sont commandées automatiquement.
- Le mode Puissant est incompatible avec le fonctionnement en mode Économique.

9. Commande de réseau local sans fil

Ce mode d'emploi décrit uniquement la procédure de réglage de la télécommande.
Pour savoir comment utiliser l'appli mobile, veuillez consulter le mode d'emploi de cette dernière.

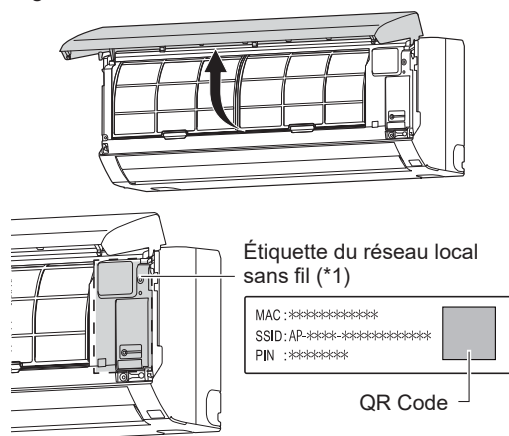
REMARQUES :

- Les paramètres du climatiseur dans l'appli mobile ne sont pas reflétés dans la télécommande sans fil.
- Il n'est pas possible d'opérer et de surveiller à partir de l'appli mobile tant que le climatiseur est hors tension (par disjoncteur ou prise).
- La température ambiante est affichée dans l'appli mobile durant le fonctionnement. Toutefois, la température ambiante affichée peut ne pas être correcte en fonction de la situation dans la pièce ou de l'état de fonctionnement du climatiseur. Utilisez cette dernière uniquement comme référence.
- Si les paramètres de l'appli mobile et de la télécommande diffèrent, la dernière opération effectuée devient prioritaire.
- Si des paramètres de minuterie sont apportés depuis l'appli mobile et depuis la télécommande ou la télécommande filaire, les paramètres de minuterie deviennent actifs.

Le contenu de l'étiquette de réseau local sans fil est nécessaire au paramétrage du réseau local sans fil.

Notez le SSID et le code PIN dans le tableau suivant.

Ouvrez la grille d'admission.



*1 : La disposition de l'étiquette de réseau local sans fil peut varier selon la pièce ou le modèle.

Informations sur le dispositif de réseau local sans fil

SSID	
PIN	
Norme compatible LAN sans fil	IEEE 802.11 b/g/n
Bandes de fréquence	2,4 GHz (aux É.-U. ou au Canada : 1 canal à 11 canaux) (dans les autres régions : 1 canal à 13 canaux)
Haute fréquence radio maximum	40 mW
Sécurité LAN sans fil	Ouvert WEP WPA (PSK) WPA2_Personal (PSK) WPS pour enregistrement même LAN

« AIRSTAGE Mobile » est une marque commerciale de FUJITSU GENERAL LIMITED.

Android et Google Play sont des marques commerciales de Google LLC.
App Store est une marque de service de Apple Inc., enregistrée aux États-Unis et dans d'autres pays.

iOS est une marque commerciale ou une marque commerciale déposée de Cisco aux États-Unis et dans d'autres pays qui utilisée sous licence.

« QR Code » est une marque commerciale de DENSO WAVE INCORPORATED.

9.1. Précautions d'usage

Précautions d'usage pour commande de réseau local sans fil

⚠ AVERTISSEMENT

- Ne pas réparer, ni démonter ou remodeler le dispositif de réseau local sans fil.
- Ne mouillez pas le dispositif de réseau local sans fil et ne l'utilisez pas dans des emplacements très humides.
- N'utilisez pas l'appareil avec des mains mouillées.
- N'installez pas le dispositif de réseau local sans fil dans des endroits où l'utilisation d'un équipement sans fil est interdite (par ex. dans les hôpitaux).
- Ne pas utiliser la commande de réseau local sans fil dans une pièce dans laquelle de jeunes enfants ou des personnes avec des handicaps physiques sont présentes.
- Ne pas utiliser la commande de réseau local sans fil à proximité de personnes portant un simulateur cardiaque ou similaire.
- Ne pas utiliser la commande de réseau local sans fil à proximité d'équipements à commande automatique (par ex. portes automatiques et avertisseurs d'incendie).

⚠ ATTENTION

- Lors du nettoyage du climatiseur, assurez-vous d'arrêter le fonctionnement et de mettre l'appareil hors tension. Autrement, il existe un risque de choc électrique ou de blessure.
- Lorsque vous utilisez la commande de réseau local sans fil, il devient possible d'utiliser le climatiseur depuis des endroits où vous ne le voyez pas directement. Ce qui signifie que les personnes dans la pièce peuvent être exposées au fonctionnement involontaire du climatiseur. Vérifiez l'état de la pièce avant d'utiliser la commande de réseau local sans fil.
 - Assurez-vous de vérifier à l'avance qu'il n'existe aucun dysfonctionnement du climatiseur.
 - Assurez-vous que le flux d'air du climatiseur ne causera aucun effets indésirables. Des objets peuvent chuter en causant des dommages corporels, un incendie, ou des dégâts matériels.
 - Si vous savez qu'il se trouve des personnes dans le voisinage du climatiseur, informez-les à l'avance que vous allez l'utiliser depuis un emplacement distant. Le démarrage soudain du climatiseur peut surprendre la personne et la faire chuter ou dégringoler si la personne se trouve sur une échelle. En outre, des changements rapides de la température ambiante risquent de causer une détérioration de la condition physique d'une personne. Ne pas utiliser la commande de réseau local sans fil lorsque des personnes dans la pièce ne sont pas en mesure de commander la température par elles-mêmes (par exemple, des nourrissons, des enfants, des personnes avec des handicaps physiques ou des personnes malades).
 - Assimilez entièrement les réglages de minuterie réservés et d'autres opérations avant d'utiliser la commande de réseau local sans fil. Le démarrage soudain du climatiseur risquent de causer une détérioration de la condition physique d'une personne ou des effets indésirables sur les animaux ou sur les plantes.
 - Vérifiez fréquemment les réglages et la situation de fonctionnement du climatiseur lors de l'utilisation de la commande de réseau local sans fil depuis un emplacement distant. Des changements rapides de la température ambiante risquent de causer une détérioration de la condition physique d'une personne ou des effets indésirables sur les animaux ou sur les plantes.

- Si vous utilisez le climatiseur depuis la commande de réseau local sans fil, les voyants indicateurs et la réception sonore sur le climatiseur ne fonctionnent pas.
- Si la réception est mauvaise entre le dispositif de réseau local sans fil et le point d'accès, l'ajustement de la position du point d'accès ou de la direction de l'antenne peut améliorer la réception. Il est également possible d'améliorer la réception en rapprochant le point d'accès du dispositif de réseau local sans fil ou en utilisant un répéteur de réseau local sans fil.

Ondes radio et précautions d'usage

Lorsque vous utilisez un réseau local sans fil, il existe des précautions que vous devez observer par rapport aux ondes radio, aux informations personnelles etc. Afin d'utiliser la commande de réseau local sans fil correctement, veuillez à lire les précautions suivantes et le mode d'emploi de l'équipement de réseau local sans fil que vous utilisez. Nous n'assumerons aucune responsabilité, à moins qu'une responsabilité civile ne soit reconnue, en ce qui concerne des dysfonctionnements ainsi que d'autres défauts ou dommages engendrés par le dispositif de réseau local sans fil qui se produisent en raison d'une utilisation incorrecte ou durant une utilisation par vous-même ou par un tiers.

■ Précautions d'usage en matière d'ondes radio



ATTENTION



- Des changements ou des modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent invalider le droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement. Ce transmetteur doit être coimplanté ou utilisé conjointement avec une antenne ou un transmetteur autre quelconque.
- Cet équipement est conforme aux limites d'exposition radio FCC/IC en vigueur dans un environnement non contrôlé et répond aux directives d'exposition aux radiofréquences de la FCC ainsi qu'aux règles d'exposition aux radiofréquences (RF) RSS-102 de l'IC. Cet équipement doit être installé et utilisé en maintenant le radiateur à au moins 20 cm du corps de la personne. (Les modèles UTY-TFSXH3 [AP-WH3E]/UTY-TFSXH4 [AP-WH4E]/dispositif de réseau local sans fil intégré sont conformes aux normes IC (Industry Canada).)

REMARQUES :

- Ce produit répond aux règles de la section 15 de la réglementation FCC aux normes RSS exempts de licence d'Industry Canada. L'utilisation est sujette aux deux conditions suivantes :
 - (1) ce dispositif ne doit pas causer d'interférences, et
 - (2) ce dispositif doit accepter toute interférence, y compris une interférence susceptible de causer un fonctionnement indésirable de ce dispositif. (Les modèles UTY-TFSXH3 [AP-WH3E]/UTY-TFSXH4 [AP-WH4E]/dispositif de réseau local sans fil intégré sont conformes aux normes IC (Industry Canada).)
- Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, conformément à la section 15 de la réglementation FCC.
- N'utilisez pas le dispositif de réseau local sans fil dans les emplacements suivants. L'utilisation du dispositif de réseau local sans fil dans de tels emplacements risque de rendre les communications instables ou impossibles.
 - Près d'un équipement de communication sans fil utilisant la même bande de fréquence (2,4 GHz) que le dispositif de réseau local sans fil.
 - Dans les emplacements où se trouvent des champs magnétiques provenant d'équipements tels que des fours à micro-ondes, ou bien où se produisent de l'électricité statique ou des interférences d'ondes radio. (Les ondes radio risquent de ne pas passer en fonction de l'environnement.)

■ Précautions d'usage en matière d'informations personnelles (liées à la sécurité)

- Il existe un risque d'interception si vous utilisez un équipement de réseau local sans fil en raison de l'utilisation d'ondes radio que vous utilisiez le chiffrement ou non.
- Le réseau local sans fil utilise des ondes radio pour échanger des informations entre le dispositif de réseau local sans fil et le point d'accès. Cela signifie qu'il a l'avantage de pouvoir librement établir une connexion de réseau local dans la limite de portée des ondes radio. D'un autre côté, si les ondes radio sont dans la limite d'une certaine plage, elles atteindront tous les emplacements au delà des obstacles (par ex. murs). Par conséquent, il est possible que vos communications soient interceptées et lues ou illégalement infiltrées.
- Ne vous connectez pas à un équipement et à des réseaux que vous n'êtes pas autorisé à utiliser lors de la mise en place de votre connexion sans fil.
- Réinitialisez les paramètres du dispositif de réseau local sans fil lors de sa mise au rebut ou de son transfert à un tiers.

■ Autres

- Utilisez le dispositif de réseau local sans fil comme un équipement de réseau sans fil normal.
 - N'utilisez pas le dispositif de réseau local sans fil dans des hôpitaux ou à proximité d'emplacements avec du matériel médical.
 - N'utilisez pas le dispositif de réseau local sans fil à l'intérieur d'un avion.
 - N'utilisez pas le dispositif de réseau local sans fil à proximité d'un équipement électronique gérant un contrôle de haute précision ou des signaux faibles.

Exemple d'équipements électroniques auxquels prêter attention : Appareils auditifs, simulateurs cardiaques, avertisseurs d'incendie, portes automatiques et autres équipements à commande électronique

- Il ne s'agit pas d'une garantie de connexion sans fil et de performance avec tous les routeurs sans fil dans tous les environnements résidentiels. Les ondes radio risquent de ne pas passer ou d'être interrompues dans les situations suivantes.
 - Utilisations dans des immeubles fabriqués en béton, en barres d'armature ou en métal
 - Installation à proximité d'obstacles
 - Brouillage avec un autre équipement de communication utilisant la même fréquence
 - Emplacements où se trouvent des champs magnétiques d'équipements tels que des fours à micro-ondes, ou bien où se produisent de l'électricité statique ou des interférences d'ondes radio
- Installez et configurez le dispositif de réseau local sans fil uniquement après avoir lu le mode d'emploi du point d'accès.

9.2. Réglage pour utiliser la commande de réseau local sans fil

Étape 1. Installation de l'appli mobile

1. Ouvrez « Google Play » ou « App Store », en fonction du type de votre smartphone.
2. Recherchez « AIRSTAGE Mobile ».
3. Installez l'appli mobile en suivant les instructions à l'écran.

REMARQUE :

- Si vous ne pouvez pas trouver le logiciel d'application (appli mobile), c'est que celui-ci n'est pas disponible dans votre région.

Étape 2. Enregistrement de l'utilisateur

1. Ouvrez l'appli mobile installée.
2. Enregistrez l'utilisateur en suivant les instructions de l'appli mobile.

Étape 3. Enregistrement du climatiseur (jumelage du dispositif de réseau local sans fil)

REMARQUES :

- Avant de commencer, attendez 60 secondes ou plus après mise sous tension du climatiseur (par disjoncteur ou prise).
- Vérifiez que le téléphone intelligent est relié au point d'accès auquel vous connectez le climatiseur. Ce paramètre ne fonctionne pas s'il n'est pas connecté au même point d'accès.
- Pour commander 2 climatiseurs ou plus avec le même téléphone intelligent, répétez le paramétrage du mode choisi.

1. Cliquez sur [Connexion manuelle].
2. Scannez le QR Code sur l'unité intérieure pour utiliser la saisie automatique du SSID et du PIN du périphérique WLAN. Consultez page 7 pour connaître l'emplacement du QR Code.
3. Enregistrez le climatiseur en suivant les instructions de l'appli mobile.

<Comment accéder au manuel en ligne>

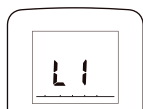
1. Connectez-vous à l'appli mobile.
2. Cliquez sur l'onglet Réglages.
3. Cliquez sur [Support].
4. Cliquez sur [Manuel].

Quand l'enregistrement est terminé, l'indicateur [] sur l'unité intérieure s'allumera.

Désactivation temporaire du réseau local sans fil LAN

REMARQUE : Si vous n'appuyez sur aucune touche de la télécommande pendant 60 secondes, l'affichage de la télécommande revient à l'écran d'origine.

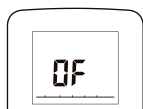
1. Appuyez sur  avec la pointe d'un stylo bille ou un autre objet de petite taille.
«  » apparaît.



2. Appuyez sur .
L'état actuel est affiché.

	Activé
	Désactivé

3. Sélectionnez  avec TEMP/SELECT ().



4. Appuyez sur .
L'indicateur [] sur l'unité intérieure s'éteindra.

* Si vous souhaitez réactiver la commande de réseau local sans fil, sélectionnez «  » à l'étape 3.

Initialisation (réinitialisation)

Initialisez (réinitialisez) ce produit dans les situations suivantes :

- Modification du point d'accès
- Si on jette ce produit
- Si on transfère ce produit à un tiers

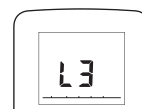
Annuler l'enregistrement du climatiseur

Annulez l'enregistrement du climatiseur à l'aide de l'appli mobile. (Reportez-vous au mode d'emploi de l'appli mobile pour plus de détails.)

Initialisation du dispositif de réseau local sans fil

REMARQUE : Si vous n'appuyez sur aucune touche de la télécommande pendant 60 secondes, l'affichage de la télécommande revient à l'écran d'origine.

1. Appuyez 3 fois sur  comme indiqué en page 4.
 s'affichera sur l'écran de la télécommande.



2. Appuyez sur .
«  » apparaît.



3. Appuyez sur  et maintenez-le enfoncé pendant plus de 5 secondes.

L'indicateur [] sur l'unité intérieure, clignote rapidement puis s'éteint.

Pour continuer l'utilisation

Si vous ou un tiers souhaitez continuer à utiliser le produit, suivez les procédures décrites dans « Enregistrement du climatiseur (jumelage du dispositif de réseau local sans fil) » pour vous reconnecter à un autre point d'accès.

REMARQUE : La configuration du réseau local sans fil n'est pas possible si le propriétaire précédent n'a pas désinscrit ou initialisé ce produit. Dans ce cas, contactez votre personnel de service autorisé.

Mise à jour du micrologiciel

ATTENTION

Ne débranchez pas la fiche d'alimentation et ne coupez pas le disjoncteur pendant la mise à jour du firmware de l'unité intérieure ou du appareil WLAN. Cela peut causer un dysfonctionnement.

Pour appareil WLAN

Le micrologiciel de l'appareil WLAN peut être mis à jour automatiquement.

Durant la mise à jour, vous ne pouvez pas faire fonctionner le climatiseur à partir de l'appli mobile. Cela prendra 5 minutes au maximum.

Pour l'unité intérieure

Le logiciel de l'unité intérieure peut être mis à jour. Vous pouvez régler le programme de mise à jour ou mettre à jour manuellement le micrologiciel à partir de l'application mobile. Consultez le manuel d'utilisation de l'application mobile pour plus de détails.

Pendant la mise à jour, le voyant lumineux clignote et le climatiseur s'arrête. (Reportez-vous à « État des voyants indicateurs ».) Cela prendra 30 minutes au maximum.

10. RÉGLAGES AU MOMENT DE L'INSTALLATION

10.1. Réglage du code personnalisé de télécommande

En réglant le code personnalisé de l'unité intérieure et de la télécommande, vous pouvez spécifier le climatiseur qui contrôle la télécommande.

Lorsque deux climatiseurs ou plus se trouvent dans la pièce et que vous souhaitez les utiliser séparément, réglez le code personnalisé (4 sélections possibles).

REMARQUE : Si les codes personnalisés de l'unité intérieure et de la télécommande sont différents, l'unité intérieure ne peut pas recevoir de signal de la télécommande.

Comment sélectionner le code personnalisé de la télécommande

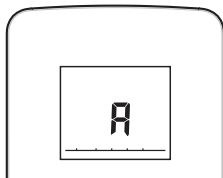
- Appuyez sur **ON/OFF** jusqu'à ce que les indicateurs sur la télécommande s'éteignent.
- Appuyez sur **MODE** et maintenez-le enfoncé pendant plus de 5 secondes.

Le code personnalisé de la télécommande sera affiché (initialement réglé sur A).

- Appuyez sur **TEMP/SELECT** (↕) pour modifier le code personnalisé entre A (8) ↔ B (6) ↔ C (4) ↔ D (3).

* Faites correspondre le code personnalisé sur l'écran au code personnalisé du climatiseur.

- Appuyez une nouvelle fois sur **MODE**. Le code personnalisé sera configuré. L'affichage retourne à l'affichage d'origine.



- Pour modifier le code personnalisé du climatiseur, contactez un technicien de service agréé (initialement réglé sur A).
- Si vous n'appuyez sur aucune touche dans les 30 secondes qui suivent l'affichage du code personnalisé, le code personnalisé affiché est configuré et l'affichage revient à l'affichage d'origine.
- Selon la télécommande, le code personnalisé peut revenir à A lorsque les piles sont remplacées. En pareil cas, réinitialisez le code personnalisé si nécessaire. Si vous ignorez le code personnalisé du climatiseur, essayez chacun des codes personnalisés jusqu'à ce que vous trouviez celui permettant de faire fonctionner le climatiseur.

11. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

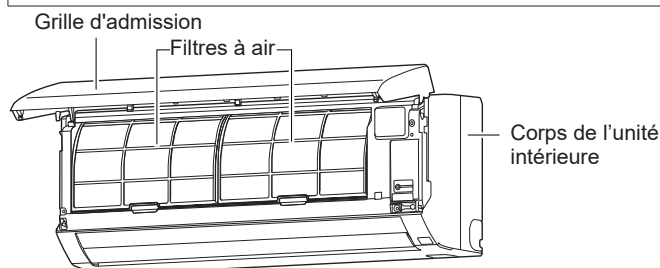
⚠ ATTENTION



- Avant de nettoyer ce produit, mettez-le hors tension et débranchez toute les sources d'alimentation.
- Avant de démarrer l'appareil, vérifiez que la grille d'admission a été correctement fermée. Si la grille d'admission n'est pas correctement fermée, cela risque d'affecter le bon fonctionnement ou les performances du climatiseur.
- Si le nettoyage du filtre implique des travaux dans un endroit en hauteur, contactez un technicien de service agréé.

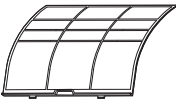


- Ne touchez pas aux ailettes en aluminium de l'échangeur thermique intégré à l'unité intérieure afin d'éviter toute blessure lors de l'installation ou de l'entretien de l'appareil.
- Ne projetez pas de laques ou d'insecticides liquides sur le corps de l'unité intérieure.
- Ne vous tenez pas sur des surfaces glissantes, irrégulières ou instables lorsque vous maintenez l'unité.



La fréquence de nettoyage est indiquée dans le tableau suivant.

■ Fréquences auxquelles les composants doivent être maintenus

Nomenclature des composants	Fréquence	
	Nettoyage	Remplacement
Corps de l'unité intérieure, grille d'admission	Si vous remarquez	—
Filtre à air 	Toutes les 2 semaines	—
Filtre d'épuration d'air (*1)		
Filtre à ions argent (UTR-FA16-5)  (Vert clair)	Tous les 3 mois	Tous les 3 ans

*1 : Le filtre d'épuration d'air est en option et vendu séparément.

Nettoyage du corps de l'unité intérieure

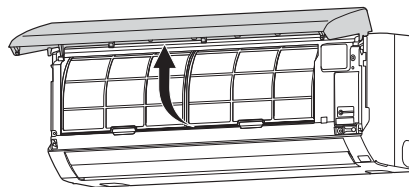
REMARQUES :

- Ne pas utiliser d'eau à une température supérieure à 40 °C.
- Ne pas utiliser de produits de nettoyage, de solvants volatils tels que le benzène ou un diluant.

- Nettoyez délicatement le corps de l'unité intérieure avec un tissu doux humidifié avec de l'eau chaude.
- Nettoyez délicatement le corps de l'unité intérieure avec un tissu doux et sec.

Nettoyage du filtre à air

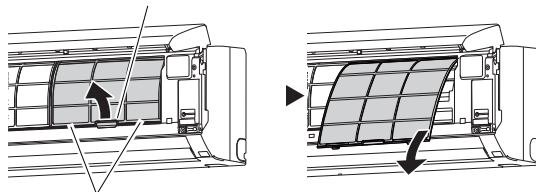
- Ouvrez la grille d'admission.



- Retirez les filtres à air.

Tirez sur la molette du filtre à air et retirez les deux languettes situées en bas pour le faire sortir de l'unité intérieure.

Molette du filtre à air



Languettes (2 emplacements)

- Enlevez la poussière de l'une des deux façons suivantes.

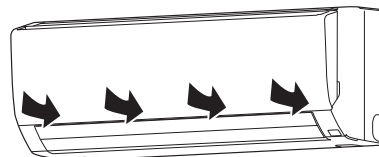
- Nettoyez les filtres à air à l'aide d'un aspirateur.
- Lavez les filtres à air avec un détergent doux et de l'eau chaude. Après le lavage, faites les sécher soigneusement à l'ombre.

- Remplacez les filtres à air.

Insérez le filtre à air de manière à ce que les côtés gauche et droit suivent les rainures de guidage de l'unité. Veillez à bien insérer les deux languettes situées en bas dans les trous de fixation.

- Fermez la grille d'admission.

Appuyez sur la grille d'admission à 4 endroits pour la fermer complètement.



REMARQUE : Si de la saleté s'accumule sur le filtre à air, cela réduit le flux d'air, l'efficacité de fonctionnement diminue et le bruit augmente.

En cas d'inutilisation prolongée

Si vous arrêtez d'utiliser votre climatisation après avoir utilisé le mode Refroidissement ou Séchage, lancez le mode Ventilation pendant une demi-journée afin de sécher complètement les parties internes de l'appareil. L'humidité présente à l'intérieur de l'unité intérieure peut provoquer des moisissures.

Contrôle supplémentaire

Après une longue période d'utilisation, la poussière peut s'accumuler à l'intérieur de l'unité intérieure même si elle a été nettoyée périodiquement. Ceci détériore les performances et peut également provoquer des problèmes de santé.

En pareil cas, il est recommandé de faire contrôler l'appareil.

Pour plus d'informations, adressez-vous à un service de maintenance agréé.

Réinitialisation de l'indicateur de filtre (réglage spécial)

Cette fonction doit être utilisée correctement lors de l'installation. Contactez un technicien de service agréé pour pouvoir utiliser cette fonction.

Nettoyez le filtre à air si le voyant lumineux indique ce qui suit :

Voyant indicateur	Séquence de clignotement
	Clignote 3 fois, à intervalles de 21 secondes

Après le nettoyage, réinitialisez l'indicateur de filtre en appuyant sur l'unité intérieure pendant 2 secondes ou moins. (Consultez la page 3.)

12. INFORMATIONS GÉNÉRALES

■ Performance de chauffage

Ce climatiseur fonctionne sur le principe de la pompe à chaleur, absorbant la chaleur de l'air extérieur et transférant la chaleur à l'unité intérieure. En conséquence, la performance de fonctionnement est réduite lorsque la température extérieure chute.

Si vous estimez que la performance de chauffage est insuffisante, nous vous recommandons d'utiliser ce climatiseur conjointement à d'autres types d'appareils de chauffage.

■ Dégivrage automatique

Lorsque la température extérieure est très basse et l'humidité élevée, du givre peut se former sur l'unité extérieure pendant le chauffage et réduire les performances de l'appareil.

Afin d'assurer une protection contre le gel, ce climatiseur est doté d'une fonction de dégivrage automatique.

En cas de formation de givre, le climatiseur s'arrête temporairement et le circuit de dégivrage se met brièvement en marche (15 minutes maximum).

L'indicateur [] sur l'unité intérieure clignote durant cette opération.

Si du givre se forme sur l'unité extérieure après un fonctionnement en mode Chauffage, l'unité extérieure s'arrête automatiquement après avoir fonctionné quelques minutes. Le Dégivrage automatique démarre ensuite.

■ Fonction de redémarrage automatique

En cas d'interruption d'alimentation électrique, par exemple une coupure de courant, le climatiseur s'arrête. Mais il redémarre automatiquement et reprend son fonctionnement lorsque l'alimentation est rétablie.

Si une interruption de l'alimentation se produit après que la minuterie a été réglée, le compte à rebours de la minuterie est réinitialisé.

Lorsque l'alimentation est rétablie, l'indicateur [] de l'unité intérieure clignote pour indiquer qu'un problème de minuterie a été enregistré. En pareil cas, réinitialisez les réglages de l'horloge et de la minuterie.

■ Dysfonctionnements provoqués par d'autres appareils électriques

L'utilisation d'autres appareils électriques tels qu'un rasoir électrique ou un émetteur radio sans fil à proximité du climatiseur peut provoquer un dysfonctionnement de ce dernier.

En cas de dysfonctionnement de ce type, coupez le disjoncteur. Remettez-le ensuite en circuit et redémarrez le climatiseur à l'aide de la télécommande.

■ Conditions de température et d'humidité de fonctionnement

Les plages de températures et d'humidité autorisées sont les suivantes :

Température à l'intérieur	Refroidissement/ Déshumidification [°C]	18 à 32
	Chauffage [°C]	16 à 30
Humidité intérieure [%]		80 ou moins (*1)

*1 : Si le climatiseur est utilisé pendant plusieurs heures sans interruption, de l'eau risque de se condenser sur la surface et de s'écouler.

- Si l'unité est utilisée à des températures en dehors de la plage autorisée, le climatiseur risque de s'arrêter en raison de l'activation du circuit de protection automatique.
- En fonction des conditions d'utilisation, l'échangeur de chaleur risque de geler, provoquant des fuites d'eau ou d'autres dommages (en modes Refroidissement ou Déshumidification).

■ Autres informations

- N'utilisez pas le climatiseur dans un autre but que refroidir/déshumidifier, chauffer ou ventiler la pièce.
- Pour les plages de températures et d'humidité autorisées pour l'unité extérieure, consultez le manuel des spécifications de l'unité extérieure ou la fiche produit.

13. DÉPANNAGE



AVERTISSEMENT



Dans les cas suivants, arrêtez immédiatement le climatiseur, coupez toute l'alimentation électrique en fermant le coupe-circuit électrique ou en débranchant la prise d'alimentation. Puis, contactez votre distributeur ou un technicien de service agréé.

Tant que l'appareil est raccordé à une source électrique, il n'est pas isolé du courant électrique même s'il est éteint.

- L'appareil sent le brûlé ou émet de la fumée
- De l'eau fuit de l'appareil

Pas de fonctionnement.

- ☐ Y a-t-il eu une panne de courant ?
En pareil cas, l'unité redémarre automatiquement une fois le courant rétabli. (Consultez la **page 11**.)
- ☐ Le disjoncteur est-il coupé ?
⇒ Mettez le disjoncteur en position Marche.
- ☐ Un fusible a-t-il fondu ou le disjoncteur s'est-t-il déclenché ?
⇒ Remplacez le fusible ou réinitialisez le disjoncteur.
- ☐ La minuterie est-elle en fonctionnement ?
⇒ Pour vérifier ou désactiver le réglage de la minuterie, voir **page 5**.

Faibles performances de refroidissement ou de chauffage.

- ☐ L'unité est-elle utilisée dans des conditions en dehors de la plage de température autorisée ?
En pareil cas, le climatiseur risque de s'arrêter en raison de l'activation du circuit de protection automatique.
- ☐ Le filtre à air est-il sale ?
⇒ Nettoyez le filtre à air. (Consultez la **page 10.**)
- ☐ La grille d'admission ou l'orifice de sortie de l'unité intérieure sont-ils obstrués ?
⇒ Retirez les obstructions.
- ☐ La température ambiante est-elle correctement réglée ?
⇒ Pour changer le réglage de température, consultez la **page 5.**
- ☐ Une fenêtre ou une porte est-elle restée ouverte ?
⇒ Fermez la fenêtre ou la porte.
- ☐ La vitesse du ventilateur est-elle réglée sur Silencieux ?
⇒ Pour changer la vitesse du ventilateur, voir **page 5.**
- ☐ <En mode Refroidissement> La pièce est-elle directement ou fortement exposée au soleil ?
⇒ Fermez les rideaux.
- ☐ <En mode Refroidissement> D'autres appareils de chauffage ou des ordinateurs sont-ils utilisés, ou y a-t-il trop de monde dans la pièce ?
⇒ Éteignez l'appareil de chauffage ou les ordinateurs, ou réglez la température sur une valeur inférieure. (Consultez la **page 5.**)

L'humidité ne baisse pas pendant le mode Déshumidification.

- ☐ Vous ne pouvez pas régler l'humidité souhaitée en mode Déshumidification. Si vous ressentez de l'humidité, réglez une température plus basse.

Flux d'air faible ou nul.

- ☐ La vitesse du ventilateur est-elle réglée sur Silencieux ?
⇒ Pour changer la vitesse du ventilateur, voir **page 5.**
- ☐ Le contrôle du ventilateur de l'unité intérieure pour des économies d'énergie est-il réglé ? En pareil cas, le ventilateur de l'unité intérieure risque de s'arrêter temporairement lors de l'opération de refroidissement.
⇒ Pour annuler la commande du ventilateur pour économiser de l'énergie. (Consultez la **page 6**)
- ☐ <En mode Chauffage> Venez-vous de lancer l'opération ?
En pareil cas, la vitesse du ventilateur reste provisoirement très basse afin de permettre le réchauffement des pièces intérieures de l'unité.
- ☐ <En mode Chauffage> La température ambiante est-elle supérieure à la température configurée ?
En pareil cas, l'unité extérieure s'arrête et le ventilateur de l'unité intérieure tourne très lentement.
- ☐ <En mode Chauffage> L'indicateur [I] clignote-t-il ?
En pareil cas, le dégivrage automatique est en fonctionnement. L'unité intérieure s'arrête pendant 15 minutes maximum. (Consultez la **page 11.**)
- ☐ <En mode Déshumidification>, le ventilateur de l'unité intérieure fonctionne à faible vitesse pour ajuster l'humidité ambiante et peut s'arrêter de temps en temps.
- ☐ <En mode Auto> Lors d'une opération de contrôle, le ventilateur tourne à très faible vitesse.

Présence de bruit.

- ☐ L'unité est-elle en marche ou vient-elle d'être arrêtée ?
En pareil cas, un bruit de circulation du réfrigérant peut se faire entendre. Vous risquez de le percevoir particulièrement pendant 2 à 3 minutes après le démarrage.
- ☐ Pendant le fonctionnement, percevez-vous un léger grincement ?
Ce son est produit par une infime dilatation et contraction du panneau avant sous l'effet des variations de température.
- ☐ <En mode Chauffage> Entendez-vous un sifflement ?
Il est produit par le Dégivrage automatique. (Consultez la **page 8.**)

Odeurs provenant de l'appareil.

- ☐ Le climatiseur risque d'absorber différentes odeurs provenant des tissus d'ameublement, des meubles ou de la fumée de cigarette. Ces odeurs peuvent être réémises pendant le fonctionnement.

Émission de brouillard ou de vapeur par l'appareil.

- ☐ <En mode Refroidissement ou Déshumidification> Le climatiseur peut émettre un léger brouillard de condensation provenant du processus de refroidissement rapide.
- ☐ <En mode Chauffage> L'indicateur [I] sur l'unité intérieure clignote-t-il ?
En pareil cas, de la vapeur risque de s'échapper de l'unité extérieure à cause du dégivrage automatique. (Consultez la **page 11.**)

Émission d'eau par l'unité extérieure.

- ☐ <En mode Chauffage> L'unité extérieure peut émettre de l'eau générée par le Dégivrage automatique. (Consultez la **page 11.**)

L'unité fonctionne autrement que selon les paramètres de la télécommande.

- ☐ Les piles de la télécommande sont-elles épuisées ?
⇒ Remplacez les piles.

Retard de fonctionnement après redémarrage.

- ☐ L'alimentation électrique a-t-elle été rétablie soudainement ?
En pareil cas, le compresseur cessera de fonctionner pendant environ 3 minutes pour éviter que le fusible ne fonde.

Arrêtez immédiatement le climatiseur et coupez le disjoncteur dans les cas suivants. Consultez ensuite le personnel de service agréé.

- Le problème persiste après que vous avez effectué ces contrôles ou diagnostics.
- Sur l'unité intérieure, [I] et [⏻] clignotent alors que [🏠] clignote rapidement.

REMARQUE : Pour tout type de problème lié au contrôle du réseau local sans fil, veuillez vous référer à l'application mobile.

■ État des voyants indicateurs

📶 : L'instruction concerne le contrôle du réseau local sans fil.

Mode d'éclairage : 🌞 Clignotant, — Tout état (○ Arrêt ou ● Marche)

État	Causes et solutions	Voir page
   	Dégivrage automatique ⇒ Patientez jusqu'à la fin du dégivrage (maximum de 15 minutes).	11
   (3 fois) 	Indicateur de filtre ⇒ Nettoyez le filtre à air et réinitialisez l'indication du filtre.	11
   (Rapide) 	Affichage du code d'erreur ⇒ Vérifiez le code d'erreur et consultez le personnel de service autorisé.	13
   	Erreur de réglage de la minuterie à cause du Redémarrage automatique ⇒ Réinitialisez l'horloge et les réglages de la minuterie.	11
   	Test de fonctionnement (pour le personnel agréé uniquement) ⇒ Appuyez sur ⏻/I pour quitter l'essai de fonctionnement.	4

— ⌚ — 📶 — 📶 ☀️ (Lent)	Le point d'accès n'est pas sous tension. ⇒ Vérifiez que le routeur sans fil est sous tension.	📶	-
— ⌚ — 📶 — 📶 ☀️ (Rapide)	Il est possible que le dispositif de réseau local sans fil ne soit pas correctement connecté au point d'accès. ⇒ Coupez l'alimentation vers le climatiseur (via le coupe-circuit ou la fiche), puis rétablissez-la.	📶	8
— ⌚ — 📶 — 📶 ☀️ (Rapide)	Le micrologiciel du dispositif de réseau local sans fil est en cours de mise à jour. Vous ne pouvez pas faire fonctionner le climatiseur à partir de l'application mobile. Faites-le fonctionner à partir de la télécommande ou attendez que la mise à jour soit terminée (au bout de 5 minutes au maximum).	📶	9
— ⌚ — 📶 — 📶 ☀️ (Rapide)	Pendant l'enregistrement du climatiseur (couplage du dispositif de réseau local sans fil)	📶	8
☀️ ⌚ ☀️ 📶 ☀️ 📶 —	L'unité intérieure est en cours de préparation de la mise à jour du micrologiciel. Vous ne pouvez pas faire fonctionner le climatiseur. Attendez que la mise à jour soit terminée (au bout de 30 minutes au maximum).	📶	9
☀️ ⌚ — 📶 — 📶 ☀️	< Pendant que le fonctionnement est arrêté > L'unité intérieure est en cours de mise à jour du micrologiciel. Vous ne pouvez pas faire fonctionner le climatiseur. Attendez que la mise à jour soit terminée (au bout de 30 minutes au maximum).	📶	9
☀️ (Lent) ⌚ ● 📶 ● 📶 —	< Pendant que le fonctionnement est arrêté > La mise à jour du micrologiciel de l'unité intérieure est terminée. Les réglages de la télécommande sans fil sont initialisés. Contrôlez le climatiseur à partir de la télécommande sans fil pour envoyer de nouveau les réglages.	📶	9
● ⌚ ● 📶 ● 📶 —	< Pendant que le fonctionnement est arrêté > Si vous ne pouvez pas faire fonctionner le climatiseur, un dysfonctionnement s'est peut-être produit dans le micrologiciel de l'unité intérieure. Consultez un technicien de service agréé.	📶	-
☀️ ⌚ ☀️ 📶 ☀️ 📶 ☀️	Fonction restreinte		-

■ Pour le fonctionnement manuel/automatique et la réinitialisation de l'indicateur de filtre

Vous pouvez faire fonctionner le climatiseur avec  sur l'unité intérieure.

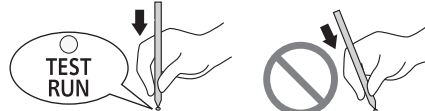
État	Durée de la pression	Mode ou fonctionnement
En fonctionnement	Plus de 3 secondes	Arrêt
Arrêt en cours	2 secondes ou moins	Réinitialisation de l'indicateur de filtre
	Plus de 3 secondes et moins de 10 secondes	Auto
	Plus de 10 secondes (Uniquement pour l'entretien.) (*1)	Refroidissement forcé

*1 : Pour arrêter le refroidissement forcé, appuyez sur cette touche ou appuyez sur  de la télécommande.

■ Contrôle d'entretien

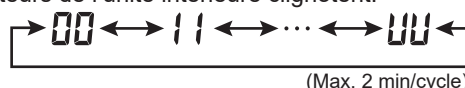
Si [>] et [>] clignotent pendant que [>] clignote rapidement sur l'unité intérieure, vérifiez le code d'erreur. Le code d'erreur est composé de nombres à 2 chiffres ou de caractères.

- Appuyez sur [>] et maintenez-le enfoncé pendant plus de 5 secondes.



La télécommande va entrer en mode Contrôle d'entretien et «  » sera affiché.

- Appuyez sur TEMP/SELECT (> >) pour changer le code d'erreur affiché. L'unité intérieure émet 1 bip court chaque fois que le code d'erreur change. Lorsque le code d'erreur correspondant est affiché, l'unité intérieure émet de multiples bips et tous les voyants indicateurs de l'unité intérieure clignotent.



(Max. 2 min/cycle)

Les caractères utilisés pour les codes d'erreur					
	A		C		F
	J		P		U

Pour sortir du mode Contrôle d'entretien, appuyez sur . La télécommande retourne à l'affichage d'origine. Indiquez le code d'erreur au technicien de service agréé lorsque vous le consultez.

Si l'unité intérieure émet de multiples bips à « 00 », aucune erreur n'est détectée.